

	Муже	жен-	Лета
	скаго	скаго	
пола			
Петромила			5
14 Дочер			
Косифа Яида Келмировых	40		
Тема Аполониа Елиного		10	
гласи мис			
Стин			
Михаило		7	
Аид		4	
Антон С		1/2	
гос			
Ева		7	
15 Дочер			
Иван Антонов Стини	39		
Тема Иллоне Василе Сагор		30	
гласи мис			
Антон С		13	
Иван С		9	
гос			
Анна		10	

Петромила Яанина

Петромила Яанина  
Тема Иллоне  
За Ветеро Владислав  
гласи мис

Тема Иллоне

	Муж-	жен-	Лета
	скаго	скаго	
Петронела			2
14 Дочер			
Петромила Яанина	40		
Тема Аполониа Елиного		30	
Даниил мис			
Сын			
Михаило		7	
Яков		4	
Антон		1/2	
Анна			
Ева		7	
15 Дочер			
Jan Antonogor Kalnicki	39		
Lona Katarzyna Barylowa		30	
Даниил мис			
Сын			
Марцин		13	
Юзеф		9	
Анна		10	

Przymko kith

Katowiasz Uprawia  
Cptara wtasciabe  
Za grunt pieruzany  
Ozyn

Przymko

Przymko



Место рождения	Место смерти	Место погребения
Мариан	8	
16 Dorn		
Иванъ Ивановичъ Сивулинъ	40	в церкви на въѣздѣ въ село
Рена Марія Золба годъ	31	на кладбище въ селѣ
гетманъ Сивулинъ		
Александръ	10	
Иванъ Сивулинъ	2	
годъ		
Александръ	4	
17 Dorn		
Михаило Мисифонъ Сивулинъ	30	на кладбище въ селѣ
Рена Стефанъ Ивановичъ	25	
гетманъ Сивулинъ		
Иванъ Сивулинъ	5	
Иванъ Сивулинъ	2	
18 Dorn		
Иванъ Сивулинъ	40	на кладбище въ селѣ
Рена Сивулинъ	40	
Сивулинъ	18	
Сивулинъ	11	

Место рождения	Место смерти	Место погребения
Антонъ	8	
16 Dorn		
Иванъ Сивулинъ	40	на кладбище въ селѣ
Марианна Стефановна	31	на кладбище въ селѣ
Дневникъ		
Сивулинъ		
Alexander	10	
Stefan	2	
Сивулинъ		
Alexandra	4	
17 Dorn		
Michal Jozefowicz konferowicz	30	на кладбище въ селѣ
Lona Franciszka Ignacego	25	
Дневникъ		
Сивулинъ		
Stefan	5	
Simon	2	
18 Dorn		
Ignacy Jakubowicz fastowicz	40	на кладбище въ селѣ
Lona Matygorzata antona	40	
Дневникъ		
Сивулинъ		
Jan	18	
Sebastian	11	

Рыска Кат.

Сивулинъ, урочае въ селѣ

Сивулинъ

на кладбище въ селѣ

на кладбище въ селѣ



19. Dostaj

Синдиди Антонид Вишвиди 40  
 Река Мариа Антонид готз 30

А. Лотти  
 Сирма

Антонид 8

Дейр 5

готз

Алафия 14

Марта 18

20. Dostaj

Внефакс Бред Сир Двигиди 36

Река Вомчла Окоффид 28

г. Етти Келл

С. Ерна 1

готз Мариа 2

Фастиния

Братис Сир Брандиди 30

Матильди Бруелла Холд 14

Вануадо Ванона

В. Трафна  
 Палла  
 генерол

Б. Сидрауидо Виелли  
 Венчике Сидри

В. Трафна  
 Шко и протти Бронз

Me-Nie  
 skiey  
 pici sciev  
 Lita.

48#  
 Przymysk, katto.

Al. Antoniaga 40

Maria Antonowa 30

Dzien unick

Сирма

Сирма 6

Сирма 5

Сирма

Agata 14

Marcianna 15

20. Dostaj

Stefan Jozego Siodulicki 36

Zona Urszula Onufrowalid 28

Dzien unick

Syn Wojciech 1

Сирма Marianna 2

Familia

Maiuj Jozego Syn 30

Сирма Zenny

Jakub Bartomejow Syn 14

Zatrudniasz Krowaw

Policoptara Wtaszczelu

La grant pienizny Szymon

ul Wincentego Buderawidz

w ksiazgarniestuy

Janowski

Zatrudniasz Pola wtau

Сирма

Сирма Braun



Imię	Wiek	Wzrost	Waga	Temperatura	ciężkość
Lactarium Banioka					
Maria Ignacyda gotz					
21 Gość					
Karol Jan Cichy	28				
Osna Konstantyna	20				
22 Gość					
Stefan	30				
Osna Helena	26				
23 Gość					
Martin	1/2				
Antonia	4				

Imię	Wiek	Wzrost	Waga	Temperatura	ciężkość
Lactarium Banioka					
Maria Ignacyda gotz	5				
21 Gość					
Janow	26				
Konstanca Kasprowa	30				
22 Gość					
Teula	4				
Marian	1				
23 Gość					
Marianna	4				
Stivager Stanislaw Kasprow	20				
24 Gość					
Stefan Stefanow	30				
Lona Franciszka Tadeusza	26				
25 Gość					
Martin	1/2				
Wiktoria	4				

Me- Nie-  
skicy wie-  
pici scicy  
Lata.

Przymko. Kallt-  
188

Lactarium Banioka  
optata sagunt wlasu  
iata menizem

Lactarium

Przymko











	Муж	Жен
	старо	старо
	ПОЛЯ	
	Л Б П	
Зелурий	9	
госы		
Салбина		8
28 Дочкы		
Мартина Михаил Давид		
Иулиан Давид	40	
Сона Барбара Стефан Давид		40
Детти Клы		
Сыновя		
Воттеодора		10
Икати		5
Яны		3
29 Дочкы		
Антонь Яков Давид Александр	40	
Сона Федора Мартина Давид		40
Детти Клы		
Спатарина		10
Икати		6
госы		
Мария Себина		15
Федора		1

Рижиндо 3

В старнятыца и  
 Со пашке и пашке  
 За Делато дле 80 м  
 обонь

пашке 80 м

	Ме-	Не-
	скіе	віе
	пцісціе	
	Л Б П	
Церка	9	
Катбина		8
28 Дом		
Міхатові Давид		
Кутковскі	40	
Сона Барбара Стефанова		40
Дзеі Уніа		
Сын		
Теодор		15
Ігнacy		5
Ян		3
29 Дом		
Антонь Яков Давид Мустафі	40	
Сона Франціска Марціна		40
Дзеі Уніа		
Сын		
Станіслав		10
Ігнacy		6
Церкы		
Марианна Пана		15
Франціска		1

Рыжынскы Каттэ

1886

Latrudniacy Uprawacy  
 Poch ptaui za grunt  
 pieniazny czynos  
 utawdiciel

Stawos

Ptaui czynos



Музе  
скаго  
пола  
А 3 ма

30 Готы  
Михаилъ Матвѣи Маврѣевъ 30  
Жена Марія Грѣба готъ 18

31 Готы  
Павелъ Яковъ въ Маврѣевъ 30  
Жена Ассманура Михаилъ  
Лова готъ 30  
Глѣна Готъ  
Готъ  
Марта глѣна 12  
Антонина глѣна 14  
Регина " " " " 8  
Анна " " " " 2  
Анна " " " " 1/2

Въ селѣ Столбѣнъ  
Клеймѣша Готъ готъ  
Млахта

Рокъ Михаилъ въ Пѣла  
Новинъ 35  
Жена Маргарина Пѣлѣда 30  
Ангелия Елисаветъ готъ  
сви 60

Радиско Готы

Таразъ Катюжа  
Павелъ Кандо  
Сирѣ

Таразъ  
Дети уник  
Авски  
Марьянна Пана 12  
Антонина Пана 14  
Кеарна 8  
Анна 2  
Анна 2

Ме. Nie-  
skicy wie-  
picilicy  
Lap

30 Домъ  
Михаилъ Ивановичъ Маврѣевъ 30  
Жена Марьянна Маврѣева 18

31 Домъ  
Михаилъ Яковъ въ Маврѣевъ 30  
Жена Александра Михаилъ 30  
Дети уник  
Авски  
Марьянна Пана 12  
Антонина Пана 14  
Кеарна 8  
Анна 2  
Анна 2

Ниминга  
Домовъ Шлахта

Рокъ Михаилъ Кутановъ 35  
Жена Маргарина Пѣлѣда 30  
Кедрей Симонъ въ  
манси 60

Пытская катт.  
489

Катрумиау Управоу  
Ролъ стай Сынъ

Рай Овни

Сидка прррр Ниминга  
Заробка речного дѣла

Сидка Улрейландъ  
Заробка речного дѣла



	Муже скаро воас		Л. в. ма.
	Муже скаро воас	Муже скаро воас	
Сена Катярина Миленка			56
Грота Мана			
Сирки			
Михаиловска Холосева	20		
Тереза Фомалин	18		
Сирки	8		
Матгарина Севицка			30
Мабр			7
и всего	5	4	
Село Менковичи			
А. Горы В. Катери			
Стрелковска Дубицка			
Михаиловска Федора Сир			
Третьяковска	29		
Сена Антониина Ановер			25
А. Сирки			
Сирки			
Сирки	5		
Сирки	2		
Мат. Стрелковска Анна			78
Федора Катарины Сирки	25		

Р. Милова В. Катери

Стрелковска В. Катери  
и все в владении

Сирки в владении  
Сара

	Ме-Нис склея пленка		Лета.
	Ме-Нис склея пленка	Ме-Нис склея пленка	
Матгарина Катери			56
Дели Катери			
Сирки			
Матгарина Катери			20
Матгарина Катери			18
Сирки			8
Сирки			
Матгарина Катери			30
Матгарина Катери			7
Сирки	5	4	
Вислиженци			
Двор вкаторым			
Диспозитор мещка			
Томаш Францис Прохоски	29		
Лона Антонина Яхуба			25
Дели Катери			
Сирки			
Винцент			5
Ян			2
Матка Томаша Анна			78
Франциска Катарины			
Сирки			25

Крестьяне Катери  
1790

Сирки

2а Диспозитор в  
Длишески

Сирки в владении



Муже скаго пола	Жен- скаго пола	Лета.
Село-Искра		
адной владелицы и в одной владелицы		
А. А. А.		
Внучка	Внучка	30
Сестра	Сестра	20
Михайло		1
Фармуля		
Внучка	Внучка	30
Сестра	Сестра	18
Внучка		1
2 Дома		
Внучка	Внучка	34
Сестра	Сестра	30
Внучка		11
Помещица		
Маша		
Несера		

Внучка  
Сестра  
Михайло  
Фармуля  
Внучка  
Сестра  
Внучка  
Сестра  
Внучка  
Помещица  
Маша  
Несера

Муже скаго пола	Жен- скаго пола	Лета.
Wielki Ksiąz		
Wnuczka		
1 Dom		
Внучка	Внучка	30
Сестра	Сестра	20
Внучка		1
Familia		
Внучка	Внучка	30
Сестра	Сестра	18
Внучка		1
2 Dom		
Внучка	Внучка	34
Сестра	Сестра	30
Dzieci Unia		
Внучка	Внучка	11
Cyrki		
Внучка	Внучка	8
Сестра	Сестра	3
Внучка	Внучка	2

Внучка  
Сестра  
Внучка  
Сестра  
Внучка  
Помещица  
Маша  
Несера



	скаго пола	скаго пола	А Е П	Възвѣщеніе
13 Дочеръ				
Михаилъ седмидесяти лѣтъ			34	Възвѣщеніе
Хирьяки				
Жена Алафія ученова			24	Възвѣщеніе
Геттиски				
Св. Мартинъ			4	
90 лѣтъ Марта			1	
Маттѣ Катерина			50	
Св. Иванъ седмидесяти лѣтъ			18	
4 Дочеръ				
Матеръ ученова			55	Възвѣщеніе
Жена Федора Стефанова			40	Възвѣщеніе
90 лѣтъ				
анна девица			17	
студентъ Степанъ Михайл				
лѣтъ			70	
5 Дочеръ				
Пётръ Степановъ			24	
Янушъ			24	
Жена Катерина ученова			24	
Св.				
Жанъ			4	

	скаго пола	скаго пола	А Е П	Възвѣщеніе
2 Дочеръ				
Матеръ ученова			34	Възвѣщеніе
Жена Алафія ученова			24	Възвѣщеніе
Геттиски				
Св. Мартинъ			4	
90 лѣтъ Марта			1	
Маттѣ Катерина			50	
Св. Иванъ седмидесяти лѣтъ			18	
4 Дочеръ				
Касперъ Казимировъ			55	Възвѣщеніе
Жена Франциска Стефанова			40	Възвѣщеніе
Св.				
анна Пана			17	
Тесѣ Стефанъ Михайловъ			70	
5 Дочеръ				
Пётръ Стефановъ			24	
Жена Катерина Св.			24	
Казимiera				
Св.				
Jan			4	

Райнска Катѣ  
 402  
 Латвудниаси Управаси  
 Оптава Одынъ  
 Манасти  
 Латвудниаси Управаси  
 Ролі Оптава мениги  
 Одынъ  
 Стаи Одынъ



Имя	Ме-ск-полз	№-ск-полз
Анна годъ		2
6 <sup>е</sup> Домъ		
Таврида Матвеевна Микулин		36
Вера Анна Марковна годъ		29
Дети		
Свѣта		
Ирина		9
Михаило		$\frac{1}{2}$
годъ		
Анна		5
Марта		3
7 <sup>е</sup> Домъ		
Иванъ Федоръ Михайловичъ		25
Дети Матгаліна		23
Дети		
Свѣта		
Косица		$\frac{1}{2}$
годъ		
Марта		3
Факсиміа		
Иосифъ Федоръ Свѣта		19

Имя  
 годъ  
 Матвеевна  
 Марковна  
 Дети  
 Свѣта  
 Ирина  
 Михаило  
 годъ  
 Анна  
 Марта  
 7<sup>е</sup> Домъ  
 Федоръ Михайловичъ  
 Матгаліна  
 Дети  
 Свѣта  
 Косица  
 годъ  
 Марта  
 Факсиміа  
 Иосифъ Свѣта

Имя	Ме-ск-полз	№-ск-полз
Анна годъ		2
6 <sup>е</sup> Домъ		
Таврида Матвеевна Микулин		36
Вера Анна Марковна годъ		29
Дети		
Свѣта		
Ирина		9
Михаило		$\frac{1}{2}$
годъ		
Анна		5
Марта		3
7 <sup>е</sup> Домъ		
Иванъ Федоръ Михайловичъ		25
Дети Матгаліна		23
Дети		
Свѣта		
Косица		$\frac{1}{2}$
годъ		
Марта		3
Факсиміа		
Иосифъ Федоръ Свѣта		19

Имя  
 годъ  
 Матвеевна  
 Марковна  
 Дети  
 Свѣта  
 Ирина  
 Михаило  
 годъ  
 Анна  
 Марта  
 7<sup>е</sup> Домъ  
 Федоръ Михайловичъ  
 Матгаліна  
 Дети  
 Свѣта  
 Косица  
 годъ  
 Марта  
 Факсиміа  
 Иосифъ Свѣта

Римская Като-  
 493

Латинская Управу  
 Религiosa Устава  
 Загрудъ преніемъ  
 Сынъ

Обитатель

Религiosa Сынъ

Сынъ Религiosa



ПЕРЕСНЯТО НАМЕРЕННО  
INTENTIONALLY REFILMED

Имя	Ме-ск	№
Анна годъ	2	
6 <sup>е</sup> Дочкы		
Таврида Матвеевна Луки	36	
Ирина		
Анна Анна Мариюда годъ	29	
Вестки		
Свѣтъ		
Ирина	9	
Михаило	$\frac{1}{2}$	
годъ		
Анна	5	
Марта	3	
7 <sup>е</sup> Дочкы		
Ирина Федоръ Михайловичъ	25	
Дочка Маргарита	23	
Вестки		
Свѣтъ		
Свѣтъ	$\frac{1}{2}$	
годъ		
Марта	3	
Фантасма		
Ирина Федоръ Свѣтъ	19	

Имя	Ме-ск	№
Ирина	2	
Ирина		
Ирина	36	
Ирина Анна Марка Лукия	29	
Дочка		
Свѣтъ		
Калиминъ	9	
Михаило	$\frac{1}{2}$	
Свѣтъ		
Анна	5	
Марцианна	3	
7 Дом		
Ирина Федоръ Свѣтъ	25	
Ирина Маргарита	23	
Дочка		
Свѣтъ		
Ирина	$\frac{1}{2}$	
Свѣтъ		
Марцианна	3	
Свѣтъ		
Ирина Федоръ Свѣтъ	19	

Ирина Катто  
493

Ирина Мария Урванов  
Ирина Мария Урванов  
Ирина Мария Урванов

Свѣтъ

Ирина Свѣтъ

Ирина Свѣтъ



	мужского пола	женского пола
Жена Стасила Явандя		20
Сын		
Станисла	4	
8 Дочек		
Лауренти Станислав		40
Савиций		
Жена Ева Алексеевна		39
дети и		
дочери		
Мария		19
Барбара		18
Марна		17
Антон		10
Анна		6
9 Дочек		
Матвей Матвеев		30
Сорницкий		
Жена Анна Матвеева		20
дети		
дочери		
Марна		7
Росалия		5

А. М. Костя  
гага

Старая вдова  
пашке и т. д. владелица  
делушней Венской  
Броу В. В. В. М. М.

Белый

Старая вдова  
пашке и т. д. владелица  
делушней Венской  
Броу В. В. В. М. М.

	мужского пола	женского пола
Дом		20
Женщина Роптау		
Женщина		4
Женщина		
Женщина		
Женщина		40
Женщина		39
Дети		
Арки		
Marianna Panna		19
Barbara Panna		18
Marianna Panna		17
Angela Panna		10
anna Panna		6
9 Дом		
Майя Майево Коргени		30
Жена Анна		20
Дети		
Арки		
Marianna		7
Rosalia		5

Дымна Катю  
1/14

Latwiniasi, Uprawa  
Poli optata wstajnicza  
Lagunt menięny Pupa

Musim

Latwiniasi, Pota, y  
Ptau Oynon



Музе скаго пола	И. а. скаго	Л. а. м. а.	Имя
		20	gata
		41	87
		9	110
			Бр
		5	
		10	
		3	
11. Локѣ			
		40	
		30	110000 Бр
		11	
Фатиния			
		30	
		18	
12. Локѣ			
		50	
		37	Будьявница и Боташне и плотнѣ Бр

Имя	Лета	Имя
Dom		
Joseph Poptay		
Wycia	41	
Michal	24	
5		
Cirki		
Marianna	10	
Marianna	3	
Ad Dom		
Bonawentura Marizow		
Syn Rowalski	40	
Lona Agnieszka Lukaszewala	30	
Syn Sebastian	11	
Familia		
Lice Wincenty Marjowscy	30	
Lona Petrunela Bona		
wentury Curka	18	
12. Dom		
Michal Andrzejow Syn Zawadi	50	
Lona Agnieszka Curka		
Mikotaja	27	

24. 11. 1755  
Dziennik Księcia

Latrodniacy Uprawo  
Poli ptan Chyniz

Wobaczenie

Ptan Chyniz

Latrodniacy Solo  
ptan Chyniz



№	Имя	№	Имя
	Генрихъ	20	gala
	Смирн		
	Марили холостыя	20	82
	Марили	8	110
	Гротори	5	82
	Иустя	2	
	горьки		
	Тел прокля	10	
	Марта	4	
	Гартемрия		
	Дятъ вынужденна платю.		
	Авд сн	20	
	Хена константина	18	
	Синъ Иванъ	1/2	
	13 Дочк		
	Евабарда голъ да		
	Вацна вдова	40	Платити 40
	генни Ел.		
	Синода		
	Михай холост	19	
	Иосиф	10	
	14 Дочк		
	Антонъ Иосифъ сн		
	Скенидсн	30	

№	Имя	№	Имя
	Дом		
	Гротори Роптау		
	Иванъ Угасачъ	20	
	Иванъ Умел	8	
	Иванъ Умел	5	
	Иванъ Умел	1/2	
	Алики		
	Petruncela	10	
	Marianna	4	
	Familia		
	Liza Wincenty Tomaszewski	20	
	Zona Konstancia Michala	10	
	Syn Jan	1/2	
	13 Дом		
	Ewa Curka Jana Zawadzka	40	Wdowa Płaci cegny
	Dzieci Umiej		
	Synowie		
	Michał bez Zenny	19	
	Jozef	10	
	14 Дом		
	Antoni Jozefa Syn		
	Wisniowska	30	Płaci cegny

Администрация Катв

496

Битва

Wdowa Płaci cegny

Płaci cegny



Imię i nazwisko	Wiek	Uwagi
Демо Офія	20	
Сня Жанна		
15 Dosty		
Жанс Яковович	50	
Клементина		
Клема Афанасий		
Ева Готт	45	
Естия Нелз		
Сня		
Андре	12	
Готт Естия		
Анна	9	
Мария	7	
16 Dosty		
Агата Статова	57	
Ланца		
Клема Констанция Анто	39	
Снода		
Бетия		
Готт Анна	5	
Петронела	1	
Фатимия		
Антонина Телори		
Антонина	19	

Imię i nazwisko	Wiek	Uwagi
Dom		
Грочин Поплау	26	
Грочин Миколай	3	
Грочин Миколай		
Грочин Миколай	50	
Лена Грочин	45	
Дзиви Миколай		
Грочин	19	
Сурки		
Анна	9	
Марианна	7	
16 Dom		
Адам Томашович	57	
Лена Констанция Анто	39	
Дзиви		
Сурки		
Текла	5	
Петронела	1	
Familia		
Нестраніи Грегори Анто		
миго Сур	19	

Przymka Karta

14/1

Ptaci Czyni

Banica

Ptaci Czyni



	17	18	19
17 Gorky			
Пётръ Свандъ на полднъ	30		
Вена Анна Бжева голь			
Сестра Яна			
Симона			
Иванъ	8		
Станиславъ	5		
голь			
Магна	7		
18 Gorky			
Магрина Свандъ на полднъ			
и Бжева	40		
Вена Антонина Агаша	30		
Анна Яна			
Симона	5		
голь Магна Бжева	13		
Фаркина			
и Бжева	19		
19 Gorky			
Викторина Викторовна Агаша	39		
Сестра Яна			
Симона	16		
голь Магна	12		

Анна  
гала

Пётръ Свандъ

	14	15	16	17	18	19
14 Dom						
Группа Пётлаука	30					
и Бжева	26					
и Бжева						
и Бжева	8					
Станислав	5					
и Курка						
Marianna	7					
15 Dom						
Марцин Яновъ сынъ Яна	40					
и Курка						
Zona Apollonia Adamowa	30					
и Курка						
и Курка	5					
Marianna Panna	13					
Familia						
Swagier Stefan Trocki	19					
19 Dom						
Wiktonia Piotrowska Wdowa	39					
и Курка						
сынъ Piotr	16					
и Курка Marianna	12					

Симона Катт

Латунная Упряжка  
Колеса Агаша

Бжева

Пётр Свандъ



	Муже скаго поса	жен- скаго поса	
18 Дом			
Вѣтъ Франциска на стар	30		Лавина
Степан			
Дочка Анна Павла гот	17		
20 Дом			
Агата Иерона Бжева	40		Будова
Дочка Е			Паша
Ваня Николаевъ С	20		Брок
Андрей	11		
Евма	8		
21 Дом			
Марио Николаевъ С			
Фотомейни	50		Площа Бжов
Дочка Александра Луи- шева	40		
22 Дом			
Свѣт Витусети	14		

	Ме- скіе поса	Не- ві- скіе поса	Римско кат
19 Дом			
Иван	30		май мата
Дочка		17	
20 Дом			
Анна Павла Бжева		40	Латуніасі Урмаса
Дочка Урмаса			Робі прасі Урмаса
Сын			Ла грунт пріе мезны
Сын			Сын
Jan Mikolajow S	20		
Евма	11		
Урмаса		8	Касіма
21 Дом			
Сурка			
Тенла Парна		16	
Маріанна		9	
Тереса		8	
22 Дом			
Марец Mikolajow Woronicki	50		Паві Сын
Лона Александра Лукаш		40	
Дочка			
Сын			
Урмаса		14	



	Мун- ска поля	Л	Сторона
Ерма -	11		
Ионитаски -	9		
Кинюлаи -	5		
20			
Марта -	20		
Сестра Мартина Дена	22	10	
Дена Ионитаскина Ванда	19		
Сестра Ионитаски	2		
22 Годы			
Ионитаскина Антонина Ионитаскина	30		
Дена Марта Ионитаскина	26		отраженнаго или паша Ионитаскина глаголюи о соку
23 Годы			
Ионитаскина Анна Ионитаскина	47		паша Ионитаскина
Дена Марта Антонина	34		
24			
Сестра Анна			
Сестра			
Ионитаскина	15		

	Ме- скіе поля	Ніе- віе- скіе	Лата.	Сторона
Ионитаскина	11			
Ионитаскина	9			
Ионитаскина	5			
20				
Ионитаскина	20			
Анна Мартина Дена	22	10		
Дена Констанция Ионитаскина	19			
Сестра Констанция	2			
22 Годы				
Ионитаскина Антонина Ионитаскина	30			Затрудниши Ионитаскина
Дена Мартина Ионитаскина	26			Робота Ионитаскина Ионитаскина Ионитаскина Ионитаскина
23 Годы				
Ионитаскина Александр Ионитаскина	47			Ионитаскина Ионитаскина
Дена Мартина Антонина	34			
24				
Ионитаскина Ионитаскина				
Ионитаскина				
Ионитаскина	15			



Александр	12
Иван	8
Антон	4
господи	
Анна	10
Анастасия	3
Ева	1

24 Dostaz

Иван Иван сын Тимея	33
Ксения Анна Васильева	40
Иван Яковлевич	19

25 Dostaz

Иван Ефимович	30
Анна Мария	25

Летом

Иван	1/2
------	-----

Семья

Иванов

Иванов

Ме  
skie  
pl

Ме  
skie  
pl

Семья

511

Иванов

Анастасия	10
Ева	3
Ева	1

24 Dom

Иван Иванов	33
Анна Анна	40
Иван Прегор	19

25 Dom

Иван Иванов	30
Анна Анна	25

Дети

Иван

Иван	1/2
------	-----

Семья

Иван Иванов

Иван Иванов



12	12	49+
18	18	
4	4	
goczebi		
10	10	
3	3	
1	1	
24 Dostaz		
33	33	
40	40	
19	19	
25 Dostaz		
30	30	
25	25	
L. E. ...		
1/2	1/2	

10	10	
3	3	
1	1	
24 Dom		
33	33	
40	40	
19	19	
25 Dom		
30	30	
25	25	
D. ...		
Syn		
1/2	1/2	



gotz amanna na

26 Sotk

Анела Фролова Годова

Анела  
гор Ери

Мария  
твела

Сн. Анастасия Вена

Вена Мария  
Сн

Феликс

Келтеноша гаша  
шпаша

Иван Федор Сн. Мислени

Вена Профима Антонда  
Сн. Михаил

Анна Адамова годова  
годва Барбара

Михаил Звенидун

50

15

19

27

21

1/2

70 73

20

20

1/2

40

5

23

50

Сн. Анастасия  
Владимир

15

19

27

21

1/2

70 73

20

20

1/2

40

5

23

Сн. Анастасия  
повна

Me. Nic-  
kiczy  
pici  
Lata.

Padymko katto

502

Janow Syn Padym 40

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

Janowala

4

50

15

19

27

21

1/2

70 73

20

20

1/2

40

5

23

Latrawem Dzyuot  
nim be optaty Syn  
wau Wtwaciele

Kelenteno

Siedzi u Gabriela Mikul  
skiego

Siedzi u Tysakiewicz

Siedzi u Janowego







Име	Возраст	Забелешки
Муромец		
Градник		
Жена Анка Иван		
Св. Иван		
Мария Мухоморова	25	Бела
Анна Мухоморова	40	
Степан Мухоморов	30	Бенедикт
Жена Анна Осиповна	30	
Сестрица		
Сестрица		
Сестрица	15	
Сестрица	10	
Андрей Мухоморов	40	Жена Меланиа
Жена Анна Антонова	24	
Сестрица		
Иосиф	2	

Име	Возраст	Забелешки
Иван Мухоморов	40	Римска католика
Жена Анна	20	Образки
Сестрица	3	виеди и Островски
Иван Мухоморов	20	виеди и Есимунта
Сестрица	40	тамже
Сестрица	25	виеди и Бенедикт
Жена Анна Иосифовна	30	
Сестрица		Образки
Сестрица		
Себастиан	15	
Клеменс	10	
Иван Мухоморов	40	виеди и Анна Меланиа
Жена Анна Антонова	24	
Сестрица		
Иосиф	2	



	Мужского пола		Имена
	м.	с.	
Село Демидова адной Владыки и Вадим Владыки			
А Дом			
Фольварк восточный			
Матильда Успенская на вдова	50		супруги князя Успенского
Жена Гавриила Михайловича	32		
А Елизавета Симова			
Успенский	18		
Третьяков	16		
Мартин	12		
Ирина	8		
А Мария			
Дорога	14		
Тереза	10		
Татьяна	3		
Мария	1/2		
Степан Гвозде			
Успенский на вдова Жена Виктория Антонова	47	29	супруги князя Успенского
А Елизавета Симова			
Роберт	11		

	Мужского пола		Имена
	м.	с.	
Демидова Длидзкий в в том Раданув			
А Дом			
Фольварк Дворский			
Майя Язефовна Кавели	50		
Жена Саломея Мичалова	32		
Длидзкий Сын			
Юзеф	18		
Пржего	16		
Марцин	12		
Казимир	8		
Австри			
Дорога	14		
Тереза	10		
Текла	3		
Марианна	1/2		
В том Дворце			
Юзеф Кайтанович Шведский	47		
Жена Виктория Антонова	29		
Длидзкий Сын			
Роберт	11		

Резюме кат.

304

Старый распорядок  
и Длинный

Бумажка

Старый распорядок  
и Длинный



17

Муже  
скаго  
пола

Же  
скаго  
пола

Лѣта.

Тифодитъ	9
Вѣфимъ	8
Титъ	5
гос. Ер.	
Федора	12
Констанція	7
Анна	2
2 Домъ	

Ангели Федоръ и Анна	50
Дочка Марта Ангелова	60
Внукъ Анна Мария	22
Дочка Анна Ангелова	18

3 Домъ

Гаврилъ Семеновъ и Анна	52
Глова Еф.	
Симова	
Иосифъ	30

Судитъ до надвѣра  
нна Павла

Сделанъ въ 3 дѣти  
плотнъ 4 брота

Ме-Не-  
ікы-віе-  
псі-сіеу

Лата.

Врымско Като.  
505

9	
8	
5	
Сурки	
Франиска	12
Констанція	7
Луцианна	2
2 Домъ	

Яценты Францисковскы	50
Каминскы	50
Лона Маріанна Яцентовъ	60
Лиза Каетан Мисекы	22
Лона Анна Яцетова	48

3 Домъ

Габрыелъ Симонъ Турскы	52
Дзечи Яго	
Сыну	
Іосифъ	30

Францисковскы

Стуя въ Дзедзекы до  
плнованя пасиу

родовиу Ягента  
Птаи Чына



	Муже	Жен	Лѣта.	Вѣтъ
	скаго	скаго		
	пола	пола		
Иудовичи			25	Холодильни
Федоръ			18	Холодильни
Федичианъ			6	
Зять Федоръ Мартинъ			35	
Жена Марья			20	
Етти Мѣ				
дочери				
Марья			3	
Марианна			$\frac{1}{2}$	
4-я дочь				
Гавриилъ Машинский			26	старики
Жена София Петрова			24	
Сын				
Иванъ			1	
Иванъ	20	19		
Клеветица Софья				
Дачица Шлахта				
Антонъ Сынъ Михайловъ Пѣ				
дуринъ			25	Сынъ Машталуръ
Жена Ева Еккеръ Радъ			20	
Сынъ Иванъ			4	

Wron

	Me-	Nie-	Lata.	Ryńska Kated.
	skiego	wie-		
	placi	świe-		
	po	ćcio		
Jan			29	50
Jan			18	bez Teni
Jan			6	
Januszek Maria				
Jan Syn			35	
Zona Marianna			20	
Dzieci				
Mananna			3	
Mananna			$\frac{1}{2}$	Poroczenie
4 Dom				
Wawrzyniec Kamiński			26	stawiński
Zona Sofia Piotrowa Curka			24	
Syn				
Jan			1	
Summa	26	19		
Niemalca swoich				
Domow Szlachta				
Antoni Syn Michatow				
Podgurski			25	stary za masztaluru
Zona Ewa Demianowa			20	
Syn Jan			4	







Муже  
скаго  
пола

Лѣта

Св. Николас

75

Виталия  
на -

и Доста

50

С. Вроисов

Зачинаетъ въ на  
дворовомъ двѣ  
кнѣжѣ поворотъ  
Валерианъ Петръ  
Потомки въ мѣстѣ  
наго Св. Николас  
Св. Николасъ въ мѣстѣ  
Я. Абладманъ  
оселъ погавъ свавиу  
асмурителю въ мѣ  
вѣной свавиу члѣ  
статъ

Witowice

518

Witowice

ВѢДОМОСТЬ  
Семействѣ дѣдичнайо владѣльца.

M. T.

Witowice

WIADOMOSC  
Rodzinie dziedzicznego wlaszciciela.

1889  
Witowice



PERESHIYTO NAMEPHHO  
INTENTIONALLY REFILMED

Муже  
скаго  
пола

Лѣта

Св. Никола

и Доста

45

50

Витина  
на

Молоде  
С. Родио

Зрѣннати б на  
господомъ и да  
книже повордъ лостин  
Валеманъ Петръ  
Покорникъ Владиміръ  
надо Соловьевъ  
Савъ Кривошъ

я. Аблауцава  
осле тогоб навиу  
асмурнители  
влюной навиу  
стат

Witina

518

Молоде

ВѢДОМОСТЬ

Семействѣ дѣдичнаго владѣльца.

М. П.

Молоде

WIADOMOSC

Rodzinie dziedzicznego wlasiciela.

Молоде



Муже  
скаго  
пола  
Лѣта

ВЪ ДѢЛѢ

1795 года мѣсяца сѣнтября  
мояго брата сѣнаторъ  
царя голштинскій орденовъ статъ  
набсѣяръ антона францужинсково  
мгостства второнъ гасстн лановевъ  
вѣдъ лановевъ гасстн лановевъ  
по лановевъ гасстн лановевъ  
вѣдъ лановевъ гасстн лановевъ  
мгостства второнъ гасстн лановевъ

Даль сіе свѣденіе о семействѣ моемъ.

Семейство

Константинъ лановевъ  
Владимиръ лановевъ  
Стефанъ лановевъ

Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ  
Лановевъ лановевъ лановевъ

Wzrost

ADOMOŚC

na Dnia 2 Mocy Umocowania  
Ndem S. Stanisława kawalera  
paroszyńskiego Miasteczka 2 Czesi Land  
wice Podolskiej Subernij w Wydrze  
Dobrych Właścicielow Konstantego Wła  
ściciela Jędrzejowskiego Łowczego  
Opiekun

Atem tę wiadomość o rodzinie mojej.

Właściciele

Konstanty Jędrzejowski  
Wacław Jędrzejowski  
Stefan Jędrzejowski

Obecnie  
Majownikiem swoym  
intek Dzielnice Dobra  
wice y Wzi Opiekun  
w Podolskiej Subernij w  
Wydrze Jędrzejowski  
Opiekun Antoniego syna  
Franciszka paroszyńskiego



Муже  
его  
на

Судебная  
книга

75  
Судебная  
книга

Worobiewka 310

ВЪДОМОСТЬ

о состоянии

1773

Воробьевки

WIAĐOMOSC

o Czynsowej Szlachcie

w roku 1773

Сардатовичъ



1795<sup>ty</sup> roku

Городской Ведомости

Министру Царя Государства Градскому  
Секретариату. Из Директории Императорской  
Губернии. О выделении в собственность  
подлежущих наместничеству Губернатору  
конноармейскому Евангелиста Градскому

Имя	Возраст	Состояние
1 <sup>й</sup> Дом		
Иван Иванович	32	Занят по должности
Сын Иван	32	Занят по должности
Сын Иван	1/2	
Сын Иван	4	
Сын Иван	27	
Сын Иван	37	
Сын Иван	4	
Сын Иван	1	
2 <sup>й</sup> Дом		
Иван Иванович	30	Занят по должности
Сын Иван	31	Занят по должности
Сын Иван	18	
Сын Иван	7	

WIA DOMOSC

1795 roku

Podolskiej Gubernii

Województwa Sandomierskiego  
między Wsią Dobryńską Właścicielem  
onego Hieronim Syn Józefa Dobryński - Dajem tę wiadomość  
do męści o mierzalicy pomienionej Wsi Dobryń w Szlachcie  
mieruchomego majątku niemaicy zwaney Krysztofa  
w y c innych niemierzalicych do powyższego Podatku Mieszkańców

Mierzalicy na gruntach Właściciela w pomienionej Wsi Dobryń w Szlachcie niemaicy zwaney Krysztofa - Szlachta	Męskicy	Nie- męskicy	Data
<b>1. DOM</b>			
Hieronim Syn Józefa Dobryński	32		Kath. Obrządz. Katolicki
Żona jego Zofia córka Józefa		32	pr. uprawę roli dla siebie
Dzieci u nich			
Syn Łukasz	1/2		łowi za grunt Krysztofa
Córka Marianna		4	pr. uprawę roli dla siebie
u Niego			
Brat Woyciech Syn Tomasz Dobryński	27		pr. uprawę roli dla siebie
Żona jego Rozalia córka Walerjego		24	pr. uprawę roli dla siebie
Dzieci ich			
Syn Jan		4	
Córka Katarzyna		1	
<b>2. DOM</b>			
Łukasz Syn Józefa Dobryński	50		Kath. Obrządz. Katolicki
Żona jego Agnieszka córka Woyciecha		31	pr. uprawę roli dla siebie
Dzieci u nich			
Syn Szymon		11	pr. uprawę roli dla siebie
Syn Jan		7	
Summa	7	5	



Имя	Возраст	Состояние	Земельный участок
Иосиф	8		
Марта	5		
Катерина	5		
Ивановъ Иванъ сынъ	24		Возв. Лоханская
Ивановъ Иванъ сынъ	28		Возв. рожаво и грабятна мѣстна
Александръ сынъ Александръ	26		Возв. мѣстна и мѣстна
Ивановъ Иванъ сынъ	12		
Марта	6		
Марта	4		
Ивановъ Иванъ сынъ	30		Возв. рожаво и грабятна мѣстна
Ивановъ Иванъ сынъ	24		Возв. мѣстна и мѣстна
Ивановъ Иванъ сынъ	1		
Ивановъ Иванъ сынъ	4		

Handwritten notes in the top left corner of the right page.

ВѢДОМОСТЬ  
О  
ЧИНШОВОЙ ШЛЯХТѢ.

Handwritten signature or name.

WIADOMOSC  
O

Czynszowej Szlachcie.

Handwritten notes below the title.

Handwritten signature or name.

Handwritten signature or name at the bottom of the page.



Сторона	Класс	Класс	Класс
Сторона	Класс	Класс	Класс
Сторона	8		
Сторона	3		
Сторона	3		
Сторона			
Сторона	24	Сторона	Сторона
Сторона			
Сторона	28	Сторона	Сторона
Сторона			
Сторона	26	Сторона	Сторона
Сторона			
Сторона	6		
Сторона	4		
Сторона			
Сторона	30	Сторона	Сторона
Сторона			
Сторона	24	Сторона	Сторона
Сторона			
Сторона	1		
Сторона			
Сторона	1		

ВЪДОМОСТЬ  
О  
Чиншовой Шляхтѣ.

*Введенная*

W I A D O M O S C  
O

Czynszowey Szlachcie.

*Введенная*

*Введенная*

*Введенная*



В Ъ Д О М О С Т Ь .

1795 года Мѣсяца Яна 23 дню Явѣ Ясливской Губерніи  
 Уѣзда Ямпольскаго Сосветскій мѣстечекъ Яковлевскій Давидъ  
 Оршиновскій Владиславъ сынъ 20 родившійся 7 Ермаковъ  
 Сынъ Рафаила Антоновича сына Давида сына Стефановича  
 Ходячкова Шляхтичъ Собственникъ Гостиницы въ  
 дадьсію вѣдомость о жительствующей въ упомянутомъ мѣстечкѣ Шляхтѣ  
 недвижимой собственности неимѣющей имянуемыхъ чиншovýchъ и прочихъ невходя-  
 щихъ въ окладъ обитателяхъ.

Семья	Муже-Жен- скаго скаго. пола.		Лѣта.	Примечанія
	Муже- скаго.	Жен- скаго.		
Гостиница подѣлъ свѣтъ адора Сидеринъ одѣтъ посъ нѣтъ Къ мѣсяцу Молоды на Звѣздку въ Терма въ нало Замона Наттоуку ного			20	въ Галычій Мѣстечкѣ Мото цкое Явны

W I A D O M O S C .

1795 Roku Miesiaca Czerwiec 23 Dnia Gubernii Kaszawskiej  
 Powiatu Jampolskiego Lęszicow Miesteczka Janowice y Mzi Orzysko  
 wie Wlasciciel onych Horodniczy Czornieholi Kaptal Antoniego Syn  
 Protoski dalem te wiadomosci o Znajdujacych sie Szlachcie w Starbie  
 Dworskiej bydciej  
 dalem te wiadomosc o miezkajacey w pomienion ych *Prziciach* Szlachcie  
 nieruchomego miaztku niemajacey zwancy czynszowa, i o innych nienalezacych do poglownego  
 podatku Mieszkancach.

a mianowicie	Me- Nie- skiey   wie- ptci.   sciey.		Lata.	Примечанія
	Me- skiey.	Nie- wie- ptci.		
Pro Pan Jozef Teodora Syn Pui dercki balizy sie naukami Miemieckiey Jzyka z Pallicy z prowadzony Obrazku Lacin- skiego			20	Prziciach Pallicy Metr Uazy Jzyka Miemieckiey synowca moich
Lukasz Syn Andrzeja Gryfn			20	Dyppozyst
Te wiadomosci wiernie przekazane Kaptal Protoski				



Муже-ден-  
скаго скаго.  
пола.  
Л б ш а.

544

*Бережешки*

ВѢДОМОСТЬ  
О  
Семействѣ дѣдичнаго владѣльца

*№ 174*

*Волынск*

WIADOMOSC  
O  
Rodzinie dziedzicznego właściciela.

*Воеводине, Тернопольская*



ВѢДОМОСТЬ

1795 года гитосаца шолъ в она владѣющаа во губернїи въ  
Аславсканъ уездѣ Алттоленскѣ содѣшвеннїи мѣсвїжнїи  
и мѣстѣхъ, и мѣщахъ и селѣхъ рѣшнѣннѣхъ во селенїи бѣ  
режанцѣ

Даль сіе свѣденїе о семействѣ моемъ.

Владѣлица.

Елена Иосифовна Поляковна  
сагароскаина Домбровица вдова

У нея дѣтїи  
имѣ Петръ Николаевъ

котора девица  
Розалїа.

Франциска.  
ея братъ Иванъ Петръ Фран-  
цѣвсконъ Поляковскїи вана  
ри мнѣ

племянникъ Михаилъ Николаевъ  
раханскїи Кошарникъ Бунинъ

и мѣстѣхъ во владѣнїи  
имѣетъ неоприимѣ  
и мѣстѣхъ гдѣтнїе въ гу-  
бернїи Алттоленскѣ  
дѣ Алттоленскѣ.

WIADOMOŚĆ

1795 roku Między Lipsa D<sup>o</sup> Dnia Dziadaica w pastwo  
dny Guberni Włocławskiej Powiecie Olsztyn Jan  
Kościuszki Włocławski mieszkał mała State po  
mieszkanie w Wsi Boreczane

Tem tę wiadomość o rodzinie mojej.

Właścicielka

Elżbieta Kozłowska Polakowska  
Kierocina Dombrowska wdowa

Dzieci jej

Jan Piotr Michałowski młodszy  
Jan Władysław Daniełowski Książka

Jan Kozłowski Panie Franciszka  
Jan Piotr Franciszka Polakowa

Jan Kozłowski Książka  
Jan Kozłowski Książka

Jan Kozłowski Książka  
Jan Kozłowski Książka

Ma w swoim domu Dzie  
dzicane mieszkała Dobra w  
Guberni Kozłowski w B  
wiecej Książka.

(Poczekaj)



179  
А

оправки в.

Владимир  
Князь

№ 175

Видомою  
Родinie дядьки  
Маски



Handwritten text at the top of the left page, including the word "Człowiek" and other illegible words.

Handwritten text in the top-left quadrant of the left page, including the word "Człowiek".

Handwritten text in the top-right quadrant of the left page, including the word "Człowiek".

Handwritten text at the top of the right page, including the date "23. dnia" and other illegible words.

Handwritten text in the middle of the right page, including the word "Zatem".

Handwritten text in the top-left quadrant of the right page, including the name "Jan Dominik".

Handwritten text in the top-right quadrant of the right page, including the name "Człowiek".



1795 Roku Czerwiec Miesiąc 24. Dnia Prastawski Lubernij Jun  
 szczyg Łosuta Wsie Bryszakowice Greko Unickiego Wydzania Cerkwi  
 pod Rybutek Sgo Krayka nalezacy do Ostrogskiej Dycezyi, a pod prze  
 dzierstwem Greko Unickim Zwierzchnosci Duedowney Konsystora Seren  
 nicy Luchkiego Paroch Cerkwi Przegora Iwanowicz Samulestki  
 Namicy wydany 1794 roku Dnia 23 Czerwiec Sy Imperat. noszą  
 cy do Publiczney Wladomosci podanego Ukadu; Datem ty wiadomosci o  
 Sobie i o innych Duedownych do tej Cerkwi nalezacych z Rodziny Sgo  
 Obodcy

	Me siecy Pier	Me siecy Luty	Lata	
Przbyter Paroch Przegora Iwanowicz Samulestki - - - -			48	
Zona Melania Michalowna Kubinowa czuwna Samulestka - - - -			28	Wobec
Dzieci u nich				
Syn Piotr Hrehorowicz Samulestki - - -			7	
Syn Teodor Hrehorowicz Samulestki - - -			4	
Zona Maryanna Hrehorowna Samulestka - -			4	
Familia				
Zofia Iwanowna Matka Lony - - - -			80	Enayduicyi przy Londzie
Nikolay Michalowicz Szwarzier - - - -			18	



515

Qyszlowce

and Kopyn

Chuzynski  
Cobrin road

1176

1791



Вѣдомость

1795 года Июля мѣсяца 24 Дня Губернскіи Амполъ  
наго Чѣзда села Собошкотоцѣ Греко Уницкаго Исповѣданія  
Церкви Воздвиженіе Госпаго Креста въ Острожскій Епархи  
и податдолжественнаго Греко Уницкому Начальству Едуовтому  
Коллежистора Генеральнаго Луцкаго Начальствующю въ Цѣрковѣ  
Грегори Самулевскии

По силѣ составленнаго съ 1794 года Июля 23 Дня Ея Императрицы  
Величества и въ Народѣ публикованнаго Указа далъ сію вѣ  
домость о себѣ и опротивѣ Едуовствѣ принадлежащемъ къ оной  
Церкви съ Семѣйствомъ Обоего Пола

	Муже	Жен
	скаго	скаго
	Пола	
	Лѣта	
Цѣрковѣ Грегори Ивановичѣ Самулевскии	48	
Жена Меланія Михайловна Самулевскии по фамилии Рубиновича		28
Дети ихъ		
Сынъ Петръ Грегоровичѣ Самулевскии	4	
Сынъ Федоръ Грегоровичѣ Самулевскии	1/4	
Дочь Марина Грегоровна Самулевскии		4
Семѣя		
Сестра Ивановна Матвѣевна	80	
Сестра Михайловна Сроднница	18	

написана при  
свидѣннныи  
Знакомствѣ при  
свидѣннныи

795

Liziatynice

520

ВѢДОМОСТЬ  
О  
Семѣйствѣ дѣдичнаго владѣльца.

Вѣдомость

1777

WIADOMOSC  
O  
Rodzinie dziedzicznego właściciela.



Вѣдомость

1795 года Июля Мѣсяца 24 Дня Губславской Губерніи Емполъ  
наго Уѣзда Села Говишкойце Греко Уницкаго Митрополитскій  
Чернии Воздѣльскіе Гескиа Креста въ Острожской Епаріи  
и Подѣлзетленнаго Греко Уницкому Начальству Духовному  
Канцелярскіа Генеральнаго Рускаго Начальствующій въ Церквѣ  
Грегори Самулевскій

По снѣ составленнаго съ 1794 года Июля 23 Дня Ея Императорскій  
Величества и въ Народѣ публикованнаго Указа Давъ сію  
Вѣдомость о себѣ и о прочемъ Духовенствѣ принадлежащемъ къ оной  
Церкви съ Семѣйствомъ Обоего Пола

	Муже ден снаго скаго Пола		
	Лѣта		
Церквѣ Грегори Ивановича Самулевскіа	48		
Всѣхъ Меланіа Михайловича Самулевскіа по фамиліи Рубиновича	28		
Дети ихъ			
Внѣ Петро Григорьевича Самулевскіа	7		
Внѣ Федоръ Григорьевича Самулевскіа	7		
Внѣ Марія Григорьевна Самулевскіа	4		
Семѣйствѣ			
Сосѣдъ Ивановна Мать Федѣ	80		находящійся при церквѣ
Николай Михайловича Сроднникъ	18		находящійся при Свѣщеннику

795

Liziatynce

520

ВѢДОМОСТЬ  
О  
Семѣйствѣ дѣдичнаго владѣльца.

Внѣ

1777

WIADOMOSC  
O  
Rodzinie dziedzicznego właściciela.